

The China Mail.

Established February, 1845.

Vol. XXXVIII No. 5818.

號四月三年二十八百八千一英

HONGKONG, SATURDAY, MARCH 4, 1882.

日五十月正年午壬

PRICE \$24 PER ANNUM.

AGENTS FOR THE CHINA MAIL.

LONDON:—F. ALGAR, 11 & 12, Clement's Lane, Lombard Street, E. O. GORDON & CO., 30, Cornhill—GORDON & GOTOH, Ludgate Circus, E. O. BATES & HENRY & CO., 37, Watlington, E. C. SAMUEL DRAGON & CO., 150 & 154, Leadenhall Street.

PARIS AND EUROPE:—GAILLON & FAISON, 36, Rue Lafayette, Paris.

NEW YORK:—ANDREW WIND, 133, Nassau Street.

AUSTRALIA, TASMANIA, AND NEW ZEALAND:—GORDON & GOTOH, Melbourne and Sydney.

SAN FRANCISCO and American Ports generally:—DEAN & BLACK, San Francisco.

SINGAPORE, STRAITS, &c.:—SAYRE & CO., Singapore, C. HEINZEL & CO., Manila.

CHINA:—Macao, MOORE A. A. DE MELO & CO., Shanghai, CAMERON & CO., Amoy, WILSON, NICHOLS & CO., Foochow, HEDGE & CO., Shanghai, LANS, CRAWFORD & CO., and KELLY & WALSH, Yokohama, LANS, CRAWFORD & CO.

Banks.

ORIENTAL BANK CORPORATION.

(Incorporated by Royal Charter.)

PAID-UP CAPITAL.....£1,500,000.

RATES OF INTEREST ALLOWED ON DEPOSITS.

At 3 months' notice 3% per annum.
" 6 " " 4 " " "
" 12 " " 5 " " "

Current Accounts kept on Terms which may be learnt on application.

GEO. O. SCOTT, Manager.

Oriental Bank Corporation, Hongkong, September 4, 1879.

HONGKONG & SHANGHAI BANKING CORPORATION.

PAID-UP CAPITAL.....5,000,000 Dollars.

RESERVE FUND.....2,100,000 Dollars.

COURT OF DIRECTORS.

Chairman—H. L. DARTMOUTH, Esq.

Deputy Chairman—H. D. C. FORBES, Esq.

H. HOPKINS, Esq. W. R. HARRIS, Esq.

Hon. F. B. JOHNSON, Esq. F. D. SASSOON, Esq.

A. P. McEwen, Esq. M. E. SASSOON, Esq.

A. Mulver, Esq. W. S. Young, Esq.

CHIEF MANAGER.

Hongkong,.....THOMAS JACKSON, Esq.

MANAGER.

Shanghai,.....EVEN CAMERON, Esq.

LONDON BANKERS.—London and County Bank.

HONGKONG.

INTEREST ALLOWED.

ON Current Deposit Account at the rate of 2 per cent. per annum on the daily balance.

For Fixed Deposits:—

For 3 months, 3 per cent. per annum.

" 6 " 4 per cent. " "

" 12 " 5 per cent. " "

LOCAL BILLS DISCOUNTED.

Credits granted on approved Securities, and every description of Banking and Exchange business transacted.

Drafts, granted, on London, and the chief Commercial places in Europe, India, Australia, America, China and Japan.

T. JACKSON, Chief Manager.

Offices of the Corporation, No. 1, Queen's Road East.

Hongkong, February 15, 1882.

COMPTOIR D'ESCOMPTE DE PARIS.

(Incorporated 7th of 18th March, 1845)

RECOGNISED by the INTERNATIONAL CONVENTION of 30th April, 1862.

CAPITAL FULLY PAID-UP.....£3,200,000.

RESERVE FUND.....£800,000.

HEAD OFFICE—14, Rue de la Paix, PARIS.

AGENCIES AND BRANCHES AT:

LONDON, BOULOGNE, SAN FRANCISCO, MARSEILLES, BOMBAY, HONGKONG, LYONS, CALCUTTA, HANKOW, NANTES, SHANGHAI, FOOCHEW, MELBOURNE, and SYDNEY.

LONDON BANKERS:

THE BANK OF ENGLAND.

THE UNION BANK OF LONDON.

Messrs C. J. HAMBERG & SON.

The Hongkong Agency receives Fixed Deposits on Terms to be ascertained on application, grants Drafts and Credits on all parts of the World, and transacts every description of Banking Exchange Business.

F. COCHINARD, Agent, Hongkong.

Hongkong, February 8, 1882.

Notices of Firms.

NOTICE.

THE Undersigned have been appointed SOLE AGENTS for the Sale of their GOODS by Messrs KYNOCHE & CO., of WITTON, near BIRMINGHAM.

MEYER & Co.

Hongkong, August 13, 1881. 13a02

NOTICE.

MR. FREDERICK DEBLOIS BUSH is Admitted a PARTNER in our Firm from this date, and Mr. GEORGE H. WHEELER is authorized to Sign our Name.

RUSSELL & Co.

China, 1st January, 1882. 13b02

Notices of Firms.

NOTICE.

WE have been appointed AGENTS for the MITSU BUSSAN KAISHA, of Tokio, at this Port.

GEO. R. STEVENS & Co.

Hongkong, February 1, 1882.

NOTICE.

THE INTEREST and RESPONSIBILITY of Mr. W. KEIRFOOT HUGHES in our Firm CRANED on the 31st December last.

The BUSINESS will be carried on, under the same Style, by Mr. WILLIAM LEGGIE and Mr. EDWARD JONES HUGHES.

HUGHES & LEGGIE.

Hongkong, January 14, 1882.

To Let.

TO LET.

OFFICES in No. 13, QUEEN'S ROAD CENTRAL.

" KURRAHMAN," No. 10, ALBANY ROAD.

Apply to DAVID SASSOON, SONS & Co.

Hongkong, February 15, 1882.

For Sale.

FOR SALE.

JULES MUM & Co.'s CHAMPAGNE.

Quarts.....\$17 per 1 doz. Case.

Pints.....\$18 per 2 doz. "

GIBB, LIVINGSTON & Co.

Hongkong, November 1, 1881.

JUST RECEIVED.

A Large Assortment of GENTLEMEN'S and LADIES' TENNIS SHOES.

CHILDREN'S BOOTS and SHOES.

GENTLEMEN'S WALKING BOOTS.

LADIES' SHOES.

And,

All Sorts of TENNIS TOOLS, as BALLS, BATS, &c., &c.

AT MODERATE PRICES.

N. M. KHAMISA,

8 and 10, Peel Street.

Hongkong, February 22, 1882. 13b02

FOR SALE—JUST RECEIVED.

BEST INDIAN SILVER JEWELRY.

LEAF, of various kinds.

INDIAN CASHMERE SHAWLS.

SMOKING CAPS.

PURPORE CHUDERS; and

CASHMERE CLOTH, assorted, for LADIES' DRESSES.

AT MODERATE PRICES.

N. M. KHAMISA,

8 and 10, Peel Street.

Hongkong, January 28, 1882.

FOR SALE.

ABOUT 2,000 lbs. MILLER & RICHARD'S Extra-hard Metal BOURGEOIS TYPE, No. 19, (somewhat worn but in fairly good condition).

Apply to OFFICE OF THIS PAPER.

Hongkong, July 22, 1881.

Intimations.

NOTICE OF REMOVAL.

ON and after the 1st March, 1882, the OFFICES of the MITSU BUSSAN KAISHA STEAMSHIP COMPANY will be REMOVED to the GROUND FLOOR of Messrs RUSSELL & Co.'s Premises, Praya Central.

H. J. H. TRIPP, Agent.

Hongkong, February 23, 1882. 13b02

WINDSOR HOUSE.

Nos. 18 and 19, BUND, YOKOHAMA.

THE above well-furnished Hotel commands a fine view of the Harbour and Shipping; and the building is surrounded by a large Verandah, which makes this resort the coolest Hotel in the East.

Charges—From \$2.50 to \$4 per day.

Porter to land and ship Baggage.

SMITH, SWIFT & Co.

Yokohama, Japan, Sept. 1881. 13b12

WANTED.

A Managing PARTNER for an Old Established WINE and SPIRIT MERCHANT'S BUSINESS, with ASSORTED WATERS MANUFACTORY and GENERAL COMMISSION AGENTS combined.

For full Particulars, apply to "A. B. C."

c/o OFFICE OF THIS PAPER.

Hongkong, January 26, 1882.

TOK KEE.

COAL MERCHANT.

KEEPS on hand for Sale all Kinds of STEAM COAL of the best quality, at moderate rates; also has always Powerful STEAM LAUNCHES for Hire at a reasonable Charge, either for special Purposes, Excursions, or Towing.

Hongkong, January 13, 1882. 13b13

For Sale.

LANE, CRAWFORD & Co.

HAVE now a New and LARGE STOCK in the following Departments; viz.—

HOUSEHOLD STORES, CRACKNELS, BUNTLAY & PALMER'S, and AMERICAN BISCUITS and CRACKNELS, SCOTCH OAT CAKES, MACKENZIE'S ALBERT BISCUITS; NEW MUSCATEL RAISINS and JORDAN ALMONDS, ELVAS PLUMS, DESSERT FRUIT in Sympies, NOVEAU and BRANDY; STILLTON, GORGONZOLA, PINE-APPLE and ALBERT CHEESE; NEW CROQUES and CONFECTIONERY.

BRANDIES.—COGNAC, EXHAW'S, and HENNESSY'S.

WHISKIES.—BOURBON, BULL DOG, LAGER, KIRKMAN'S, and L. C. & Co.'s SPECIAL BLEND, RED HEART RUM, SQUARE FACE and OLD TOM.

CHAMPAGNE.—KONSTANTIN, ROINART, CLARETS.—MEDOC, HAUT, TALENCE, LABORE.

Outfitting Department.—GENTLEMEN'S HOSIERY in Medium and Stout MERRINO, SCOTCH WOOL and CASHMERE; SHIRTS in FINEST PRINT, WHITE OXFORD, and LONG CLOTH; SOUVENIRS, TIES, COLLARS, and HANDKERCHIEFS; ROWNES CHEVRETTE and CAPS, DRAWING GLOVES, BLANCHES, UMBRELLAS, TRAVELLING RUBBER and GUM, FINEST and GUM HATS, and LADIES' DRESS TRUNKS, PORTMANTEAUX, VALISES, BOOT CASES, and HAND BAGS, &c.

HORSE GEAR.—SADDLES, SPURS, STIRRUPS, CLOTHING, BRIDLES, HARNESS, WHIPS, &c.

TENNIS SETS and BALLS, TENNIS BATS in Single, Double, and TRIPLE GUT, by KILHAM, JEFFERIES, and AYRES.

WHITAKER'S ALMANACS (to arrive ex Haverhill).

Hongkong, February 7, 1882. 13b17

Intimations.

NAVAL CONTRACT, 1882-83.

SEALED TENDERS, in Duplicate, will be Received by the Undersigned, until Noon, on THURSDAY, the 16th Instant, from Persons desirous of SUPPLYING the following ARTICLES for the Use of H. M. NAVY for the year 1882-83, viz.—

BISCUIT, RAISINS, FRESH BREAD, FRESH BUTTER, FRESH EGGS, FRESH VEGETABLES, TEA, WATER.

Printed Forms of Tenders and further Particulars can be obtained at the NAVAL STOREKEEPER'S Office.

The right to reject the lowest, or any Tender is reserved.

E. B. JOREY, Naval Storekeeper.

H. M. Victualling Yard, Hongkong, 3rd March, 1882. 13b18

THE HONGKONG ICE COMPANY, LIMITED.

NOTICE.

THE First Annual General MEETING of SHAREHOLDERS in the above Company will be Held at the Office of the Company, No. 7, Queen's Road, at 12 o'clock Noon, on MONDAY, the 6th day of March next, to receive a Statement of the Accounts of the Company to 31st December, 1881, and the Report of the General Managers.

The Transfer BOOKS of the Company will be CLOSED from the 25th Instant to 6th March next, both days inclusive.

JARDINE, MATHESON & Co., General Managers.

Hongkong, February 21, 1882. 13b19

HONGKONG AND WHAMPOA DOCK COMPANY, LIMITED.

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

THE DIVIDEND of 4% on the \$5 per SHARE, for the Six Months ending 31st December 1881, declared at the 10th Ordinary Half-Yearly Meeting, will be Payable at the HONGKONG & SHANGHAI BANKING CORPORATION, at 12 o'clock Noon, on MONDAY, the 6th day of March next, to the holders of the Shares in the Company.

The Transfer BOOKS of the Company will be CLOSED from the 25th Instant to 6th March next, both days inclusive.

JARDINE, MATHESON & Co., General Managers.

Hongkong, February 21, 1882. 13b19

HONGKONG AND WHAMPOA DOCK COMPANY, LIMITED.

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

THE DIVIDEND of 4% on the \$5 per SHARE, for the Six Months ending 31st December 1881, declared at the 10th Ordinary Half-Yearly Meeting, will be Payable at the HONGKONG & SHANGHAI BANKING CORPORATION, at 12 o'clock Noon, on MONDAY, the 6th day of March next, to the holders of the Shares in the Company.

The Transfer BOOKS of the Company will be CLOSED from the 25th Instant to 6th March next, both days inclusive.

JARDINE, MATHESON & Co., General Managers.

Hongkong, February 21, 1882. 13b19

HONGKONG AND WHAMPOA DOCK COMPANY, LIMITED.

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

THE DIVIDEND of 4% on the \$5 per SHARE, for the Six Months ending 31st December 1881, declared at the 10th Ordinary Half-Yearly Meeting, will be Payable at the HONGKONG & SHANGHAI BANKING CORPORATION, at 12 o'clock Noon, on MONDAY, the 6th day of March next, to the holders of the Shares in the Company.

The Transfer BOOKS of the Company will be CLOSED from the 25th Instant to 6th March next, both days inclusive.

JARDINE, MATHESON & Co., General Managers.

Hongkong, February 21, 1882. 13b19

HONGKONG AND WHAMPOA DOCK COMPANY, LIMITED.

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

THE DIVIDEND of 4% on the \$5 per SHARE, for the Six Months ending 31st December 1881, declared at the 10th Ordinary Half-Yearly Meeting, will be Payable at the HONGKONG & SHANGHAI BANKING CORPORATION, at 12 o'clock Noon, on MONDAY, the 6th day of March next, to the holders of the Shares in the Company.

The Transfer BOOKS of the Company will be CLOSED from the 25th Instant to 6th March next, both days inclusive.

JARDINE, MATHESON & Co., General Managers.

Hongkong, February 21, 1882. 13b19

HONGKONG AND WHAMPOA DOCK COMPANY, LIMITED.

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

THE DIVIDEND of 4% on the \$5 per SHARE, for the Six Months ending 31st December 1881, declared at the 10th Ordinary Half-Yearly Meeting, will be Payable at the HONGKONG & SHANGHAI BANKING CORPORATION, at 12 o'clock Noon, on MONDAY, the 6th day of March next, to the holders of the Shares in the Company.

The Transfer BOOKS of the Company will be CLOSED from the 25th Instant to 6th March next, both days inclusive.

JARDINE, MATHESON & Co., General Managers.

Hongkong, February 21, 1882. 13b19

HONGKONG AND WHAMPOA DOCK COMPANY, LIMITED.

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

THE DIVIDEND of 4% on the \$5 per SHARE, for the Six Months ending 31st December 1881, declared at the 10th Ordinary Half-Yearly Meeting, will be Payable at the HONGKONG & SHANGHAI BANKING CORPORATION, at 12 o'clock Noon, on MONDAY, the 6th day of March next, to the holders of the Shares in the Company.

The Transfer BOOKS of the Company will be CLOSED from the 25th Instant to 6th March next, both days inclusive.

JARDINE, MATHESON & Co., General Managers.

Hongkong, February 21, 1882. 13b19

HONGKONG AND WHAMPOA DOCK COMPANY, LIMITED.

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

THE DIVIDEND of 4% on the \$5 per SHARE, for the Six Months ending 31st December 1881, declared at the 10th Ordinary Half-Yearly Meeting, will be Payable at the HONGKONG & SHANGHAI BANKING CORPORATION, at 12 o'clock Noon, on MONDAY, the 6th day of March next, to the holders of the Shares in the Company.

The Transfer BOOKS of the Company will be CLOSED from the 25th Instant to 6th March next, both days inclusive.

JARDINE, MATHESON & Co., General Managers.

Hongkong, February 21, 1882. 13b19

HONGKONG AND WHAMPOA DOCK COMPANY, LIMITED.

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

THE DIVIDEND of 4% on the \$5 per SHARE, for the Six Months ending 31st December 1881, declared at the 10th Ordinary Half-Yearly Meeting, will be Payable at the HONGKONG & SHANGHAI BANKING CORPORATION, at 12 o'clock Noon, on MONDAY, the 6th day of March next, to the holders of the Shares in the Company.

The Transfer BOOKS of the Company will be CLOSED from the 25th Instant to 6th March next, both days inclusive.

JARDINE, MATHESON & Co., General Managers.

Hongkong, February 21, 1882. 13b19

Intimations.

THE INDO-CHINA STEAM NAVIGATION COMPANY, LIMITED.

(Under the Management of Messrs JARDINE, MATHESON & Co. of China.)

CAPITAL.....£1,200,000.

Divided into 120,000 Shares of £10 each.

Present Issue, 250,000, in 50,000 Shares.

Of this issue, 18,000 fully paid up Shares will be allotted in the terms of the Agreement mentioned below, and the balance of 42,000 Shares is now offered for Public Subscription as follows:—

£1 per Share, as Deposit, on Application.

£2 on Allotment.

£2 on 28th February, 1882.

£2 on 31st March, 1882.

Thirty days' notice will be given of any further calls.

Board.

For Sale.

MacEwen, Frickel & Co.

Have Received For Sale.

CHRISTMAS STORES AND NEW AND SEASONABLE GOODS.

EX FRENCH MAIL STEAMER. MUSCATEL RAISINS.

METZ FRUIT.

ASSORTED COCAQUES.

CALLARD & BOWEN'S CONFECTIONERY.

BUTTER SCOTCH.

HONEY SCOTCH.

ROSE TOFFEE.

LEMON TOFFEE.

ROSS'S LIME JUICE CORDIAL.

PEUM PUDDINGS.

PATRAS CURRANTS.

VALENCIA RAISINS.

MACKINNON PEN.

LIVERMORE PEN.

LAWN TENNIS-BATS.

LAWN TENNIS BALLS.

LAWN TENNIS SHOES.

EX STEAMER "Glasgow."

STILTON CHEESE.

YORK HAMS.

CHRISTMAS CAKES.

TAYLOR'S DESSERT FRUITS.

ALMONDS AND RAISINS.

SMYRNA FIGS.

PICNIC TONGUES.

FILBERTS.

COCAONATA.

VAN HOUTEN'S COCOA.

LIMBURG & CO'S COCOA.

FRENCH PLUMS.

HUNTLEY & PALMER'S BISCUITS.

PATE DE FOIE GRAS.

MINCEMEAT.

CHOCOLATE-MENIER.

SAUSAGES.

BROWN.

SIGNY BUTTER.

DANISH BUTTER.

BIRKBECK TONGUES.

ANCHOVIES.

ANCHOVIES.

SOUPS, &c.

WINES AND SPIRITS.

CHAMPAGNES.

HENDERSON'S MONOPOLE & WHITE SEAL.

VIOLET LIQUOR PONSARDIN.

JULES MUMM & Co., pinks & quarts.

CLARETS.

CHATEAU LA ROSE, pinks & quarts.

CHATEAU LA FITE, " "

CHATEAU LA FITE, " "

CHATEAU LA FITE, " "

CHATEAU LA FITE, " "

CHATEAU LA FITE, " "

CHATEAU LA FITE, " "

CHATEAU LA FITE, " "

CHATEAU LA FITE, " "

CHATEAU LA FITE, " "

CHATEAU LA FITE, " "

CHATEAU LA FITE, " "

CHATEAU LA FITE, " "

CHATEAU LA FITE, " "

CHATEAU LA FITE, " "

CHATEAU LA FITE, " "

CHATEAU LA FITE, " "

CHATEAU LA FITE, " "

CHATEAU LA FITE, " "

CHATEAU LA FITE, " "

Intimations.

9th DRAWING.

Chinese Imperial Government Loan 1877.

NOTICE IS HEREBY GIVEN, that in conformity with the stipulation contained in the Bonds of this Loan, the following numbers of Bonds to be paid off at par, on the 28th of February next, when the interest thereon will cease, were this day drawn at the Office of the HONGKONG AND SHANGHAI BANKING CORPORATION, 31 Lombard Street, E.C., in the presence of GEORGE HENRY BURNETT, Esq., Accountant of the said Corporation, and of the undersigned Notary Public.

NUMBERS OF BONDS DRAWN.

1147 Bonds Nos.:-

7 1623 3224 4838 6432 8046 9639 11237 12877 14478

18 1627 3236 4851 6443 8057 9673 11275 12890 14493

37 1648 3260 4871 6465 8074 9687 11292 12906 14512

50 1654 3268 4884 6482 8092 9701 11310 12911 14525

53 1671 3286 4892 6494 8106 9714 11322 12933 14542

74 1688 3304 4914 6506 8120 9730 11333 12948 14554

83 1706 3317 4918 6519 8134 9742 11341 12955 14569

107 1721 3323 4933 6527 8139 9754 11368 12970 14588

120 1727 3334 4947 6541 8156 9771 11380 12980 14601

129 1740 3353 4959 6563 8172 9785 11390 12990 14615

147 1758 3369 4976 6575 8190 9796 11405 13016 14629

162 1770 3380 4988 6591 8197 9805 11418 13021 14642

172 1789 3401 5003 6606 8212 9826 11430 13038 14658

184 1806 3414 5013 6622 8230 9831 11451 13052 14668

201 1819 3419 5031 6635 8244 9856 11454 13071 14685

215 1833 3433 5052 6649 8279 9884 11471 13083 14688

225 1844 3454 5059 6662 8273 9877 11489 13103 14708

243 1859 3460 5072 6675 8288 9893 11504 13108 14726

254 1866 3476 5085 6691 8302 9912 11514 13132 14736

267 1888 3487 5101 6709 8316 9923 11523 13133 14750

284 1903 3513 5121 6719 8328 9940 11543 13147 14770

304 1908 3525 5123 6732 8341 9947 11560 13166 14771

320 1919 3537 5129 6740 8348 9958 11566 13184 14785

333 1943 3553 5141 6757 8370 9981 11582 13200 14811

339 1957 3570 5153 6774 8378 9993 11600 13210 14820

354 1967 3586 5172 6789 8399 10010 11618 13235 14835

373 1983 3592 5186 6799 8412 10020 11624 13238 14846

386 1996 3608 5206 6816 8428 10037 11646 13251 14861

400 2014 3620 5214 6831 8441 10052 11660 13265 14882

412 2023 3629 5233 6839 8456 10061 11675 13276 14895

431 2036 3644 5245 6858 8476 10080 11681 13293 14901

439 2050 3658 5255 6870 8475 10082 11700 13307 14922

460 2061 3678 5276 6884 8498 10106 11706 13322 14930

470 2086 3692 5289 6901 8511 10109 11722 13331 14952

480 2090 3704 5295 6916 8524 10135 11743 13352 14968

502 2103 3719 5316 6929 8533 10149 11754 13359 14979

508 2125 3729 5322 6943 8547 10162 11773 13373 14985

520 2141 3747 5348 6952 8550 10173 11781 13390 15004

537 2155 3759 5357 6963 8580 10192 11800 13404 15022

555 2167 3768 5364 6983 8595 10200 11808 13420 15036

574 2181 3793 5380 7000 8610 10215 11822 13438 15044

578 2188 3796 5394 7001 8623 10221 11838 13443 15063

596 2201 3811 5417 7022 8634 10247 11847 13461 15065

605 2224 3824 5429 7035 8646 10259 11850 13481 15069

623 2240 3845 5433 7036 8665 10275 11879 13483 15106

633 2253 3863 5457 7062 8680 10289 11887 13503 15107

646 2255 3872 5466 7082 8692 10300 11901 13513 15127

666 2272 3883 5483 7098 8696 10318 11921 13530 15143

682 2283 3906 5499 7102 8721 10331 11930 13518 15167

700 2310 3916 5511 7126 8733 10346 11952 13566 15169

709 2323 3934 5521 7137 8747 10356 11958 13580 15188

722 2327 3936 5537 7148 8762 10374 11971 13587 15198

739 2351 3958 5554 7162 8770 10385 11989 13606 15202

745 2362 3976 5565 7180 8790 10400 12003 13612 15236

765 2397 3980 5581 7196 8802 10415 12023 13634 15242

778 2403 4001 5604 7204 8813 10429 12030 13643 15258

798 2404 4015 5607 7224 8834 10444 12043 13661 15296

802 2410 4021 5620 7237 8845 10456 12062 13676 15282

814 2433 4042 5636 7248 8856 10471 12079 13684 15302

834 2446 4052 5652 7266 8869 10485 12087 13700 15308

853 2453 4063 5667 7274 8890 10495 12102 13711 15329

859 2470 4083 5682 7289 8902 10514 12103 13730 15338

869 2483 4093 5695 7306 8912 10528 12138 13736 15351

885 2505 4103 5712 7320 8928 10540 12143 13751 15370

904 2519 4120 5726 7333 8940 10555 12163 13771 15374

910 2529 4126 5738 7349 8960 10570 12172 13788 15398

935 2538 4150 5747 7362 8972 10584 12189 13800 15406

962 2568 4180 5768 7378 8987 10597 12193 13814 15421

973 2566 4181 5777 7384 8999 10605 12216 13823 15447

988 2588 4187 5790 7406 9015 10624 12233 13844 15449

998 2588 4187 5790 7406 9015 10624 12233 13844 15449

1001 2613 4224 5822 7430 9043 10654 12251 13869 15462

1022 2622 4235 5835 7447 9057 10650 12266 13883 15498

1025 2644 4248 5852 7461 9062 10681 12286 13891 15510

1037 2648 4260 5865 7463 9084 10693 12294 13913 15524

1063 2667 4277 5877 7479 9100 10709 12300 13927 15536

1077 2683 4291 5894 7501 9114 10716 12328 13938 15560

1082 2694 4299 5904 7518 9126 10735 12343 13954 15564

1101 2706 4317 5921 7527 9135 10751 12359 13971 15582

1116 2718 4329 5936 7546 9150 10760 12368 13977 15587

1120 2731 4351 5950 7560 9170 10778 12381 13995 15602

1144 2747 4363 5964 7571 9178 10793 12397 14001 15619

1153 2772 4382 5974 7581 9196 10807 12416 14016 15637

1165 2782 4390 5991 7602 9210 10814 12420 14030 15650

1180 2791 4404 6006 7614 9221 10833 12436 14047 15660

1201 2811 4424 6019 7625 9238 10845 12449 14063 15679

1206 2824 4425 6030 7643 9250 10864 12472 14080 15694

1219 2829 4446 6047 7657 9258 10875 12475 14093 15701

1235 2850 4458 6063 7665 9277 10891 12497 14103 15722

1258 2860 4480 6069 7683 9280 10905 12513 14117 15730

1263 2880 4490 6090 7698 9297 10920 12528 14127 15738

1283 2887 4497 6101 7709 9323 10934 12539 14146 15763

1301 2907 4513 6115 7726 9336 10956 12553 14158 15775

1393 2917 4533 6132 7741 9352 10962 12570 14175 15790

1392 2929 4542 6145 7750 9366 10973 12582 14189 15804

1332 2950 4552 6158 7771 9371 10981 12596 14205 15817

1350 2962 4576 6172 7776 9393 10993 12601 14215 15828

1351 2979 4589 6185 7798 9408 11009 12619 14234 15841

1383 2987 4595 6201 7802 9421 11024 12639 14247 15861

1391 3008 4609 6210 7813 9436 11037 12652 14262 15865

1411 3020 4621 6230 7840 9448 11058 12663 14276 15881

1425 3033 4645 6243 7854 9464 11065 12672 14285 15896

1440 3041 4650 6257 7867 9473

Merchant Vessels in Hongkong Harbour.

The *China Review* for July and August, 1875, is at hand. It says that forty-two essays were sent in to compete for the best paper on the advantages of Christianity. The learned societies should subscribe to this scholarly and entertaining *Review*. It is a sixty paged, bi-monthly, repository of what scholars are ascertaining about China. The lecture on Chinese Poetry in this volume is alone worth the price of the *Review*. Address: *China Review*, Hongkong.—*Northern China*, (U. S. A.)

Traveller's Oriental Record contains the following notice of the *China Review*:—"This is the title of a publication, the first number of which has lately reached us from Hongkong, where it has been set on foot as in some respects a continuation of *Notes and Queries* in Japan, the extinction of which useful serial paper or two has been much regretted in Europe as well as in China. The present publication, judging by the number now before us, is intended to occupy a position, as regards China and the neighbouring countries, somewhat similar to that which has been filled in India by the *Asiatic Researches*. It has a high degree of attention that has been bestowed upon it, and upon the investigation of Chinese literature, antiquities, and social developments, to say nothing of linguistic studies, has led to the accumulation of important stores of information, rendering some such channel of publicity as is now provided extremely desirable, and contributions of much interest may fairly be looked for from the members of the foreign consular services, the Chinese Customs' corps, and the missionary body, among whom a high degree of Chinese scholarship is now assiduously cultivated, and who are severally represented in the first number of the *Review* by papers highly creditable to their attainments. The first paper on Mr. Legge's *Shu King*, by the Rev. E. J. Eitel, to which the place of honour is deservedly given, an excellent summary is presented of the chronological problems and arguments involved in connexion with this important work. Some translations from Chinese novels and plays are marked by not less than a high degree of style; and an account of the career of the Chinese poet-statesman of the eleventh century, Su Tung-p'o, by Mr. C. C. Bowra, is not only historically valuable, but is also distinguished by its literary grace. Beside notices of new books relating to China and Japan, and of Chinese literature, the *Review* is carried out with a useful feature, and, what we are glad to notice that "Notes" and "Queries" are destined to find a place in its pages also. It is to be hoped that this opening for contributions on Chinese subjects may evoke a similar degree of literary zeal to that which was displayed in the contest for the prize offered in the field, and that the *China Review* may receive the support necessary to insure its continuance. The publication is intended to appear every two months, and will form a substantial octavo magazine.

This paper is now issued every day. The subscription is fixed at *Four Dollars* per annum delivered in Hongkong, or *Seven Dollars Fifty Cents* including postage to Coast ports.

It is the *first Chinese Newspaper ever issued under purely native direction*. The chief support of the paper is of course derived from the native community, and it should also be to be found the guarantors and securities necessary to place it on a business and legal footing.

The projectors, basing their estimates upon the most reliable information from the various Ports in China and Japan, — from Australia, California, Singapore, Penang, Saigon, and other places frequented by the Chinese, — consider themselves justified in guaranteeing an ultimate circulation of between 3,000 and 4,000 copies. The advantages offered to advertisers are therefore unusually great, and the foreign community generally will find it to their interest to avail themselves of them.

The field open to a paper of this description — conducted by native efforts, but progressive and anti-obstructive in tone — is almost limitless. It on the one hand commands Chinese belief and interest while on the other it deserves every aid that can be given to it by the Government. Like English journals it contains Editorials, Local, Shipping, and Commercial News and Advertisements.

Subscription orders for either of the above may be sent to

GEO. MURRAY BAIN,
China Mail Office.

FREDERIC ALGAR,
COLONIAL, NEWSPAPER & COMMIS-
SION AGENT,
11, Clement's Lane, Lombard Street,
LONDON.

THE Colonial Press supplied with News-
papers, Books, Types, Ink, Presses,
Paper, Correspondents, Letters; and any
European Goods on London terms.

NOTICE TO SHIPPERS.
Colonial Newspapers received at the office
are regularly filed for the inspection of
Advertisers and the Public.

To facilitate finding the position of any vessel in the Harbour, the Anchorage is divided into eight Sections, commencing at Green Island. Vessels near the Hongkong shore are marked A., and those in the body of the Harbour B.; and those in the middle of the Harbour C., and those in the vicinity of the New Quay D., and those in the vicinity of the Victoria Wharf E., and those in the vicinity of the Admiralty Pier F., and those in the vicinity of the Naval Yard G., and those in the vicinity of the Naval Dock H., and those in the vicinity of the Naval Dock I., and those in the vicinity of the Naval Dock J.

The following are the names of the vessels which are now in the Harbour:

<p>Section.</p> <ol style="list-style-type: none">1. From Green Island to the Gas Works.2. From Gas Works to the Novelty Iron Works.3. From Novelty Iron Works to the Harbour Master's Office.4. From Harbour Master's to the P. and O. Co.'s Office.	<p>Section.</p> <ol style="list-style-type: none">5. From P. and O. Co.'s Office to Peddar's Wharf.6. From Peddar's Wharf to the Naval Yard.7. From Naval Yard to the Pier.8. From Pier to East Point.
--	---

Vessel's Name.	Class.	Captain.	Flag and Reg.	Tons.	Date of Arrival.	Consignees or Agents.	Destination.	Remarks.
Steamers								
Agamemnon	5	c Wilding	Brit.	str.	1522	Mar.	4 Butterfield & Swire	Shanghai
Arratoon Apear	5	b Macfarish	Brit.	str.	1392	Mar.	3 David Sassoon, Sons & Co.	Straits and Calcutta
Adlington	3	k Allison	Brit.	str.	809	Jan.	31 Simensen & Co.	Bangkok
Belgie	3	k Davidson	Brit.	str.	1716	Feb.	27 D. & O. S. S. Co.	Y'ham & San Francisco
Bedouin	3	k Dickenson	Brit.	str.	1515	Jan.	15 King's Arms	11th inst.
Cebu	3	k Edger	Amer.	str.	373	Nov.	20 Captain	Saigon
Chi Yuen	4	h Andrew	Chi.	str.	1193	Mar.	3 C. M. S. N. Co.	Shanghai
Conquest	3	h	Brit.	str.	318	Sept.	28 Jardine, Matheson & Co.	
Daphne	5	c Donich	Aust.	str.	1396	Mar.	2 Melchers & Co.	Trieste, &c.
Descent	2	h Chapman	Brit.	str.	2022	Mar.	3 P. & O. S. N. Co.	Shanghai
Emeralda	3	h Talbot	Brit.	str.	335	Feb.	13 Hunsell & Co.	Manila
Felix	5	h Stapan	Brit.	str.	117		1 H.K. & W'poo Dock Co.	Tug Plym
John	3	h	Brit.	str.	509	Mar.	3 Douglas Lauprak & Co.	7th daylight
Freya	3	h Meyer	Ger.	str.	52	Feb.	15 Blackhead & Co.	K'loon Dock
Goudon	2	h Webber	Brit.	str.	1130	Feb.	19 P. & O. S. N. Co.	Bombay, &c.
Glorich	2	h Nicholson	Brit.	str.	894	Mar.	4 Gilman & Co.	Portland (Oregon)
Greyhound	3	h Scott	Brit.	str.	226	Mar.	3 Adamson, Bell & Co.	Holhow, &c.
Hongkong	3	k	Brit.	str.	47	Oct.	29 Kwok Achong & Sons	Saigon
Hongkong		h Fryer	Brit.	str.	958	Feb.	4 Simensen & Co.	Manila
John		h	Span.	str.	154	Dec.	15 R. Mouquin	K'loon Dock
Li Tai	3	h Li Ton Tse	Amer.	str.	1000	July	7 Captain	K'loon Dock
Motmir	3	h Ellis	Brit.	str.	1247	Mar.	3 Gibb, Livingston & Co.	Sydney, &c.
Motmir	5	h Tutton	Brit.	str.	1427	Mar.	3 Jardine, Matheson & Co.	Straits and Calcutta
Namoa	3	h Westoby	Brit.	str.	862	Jan.	10 Douglas Lauprak & Co.	Coast Ports
Ningpo	4	c Cass	Brit.	str.	701	Mar.	4 Simensen & Co.	Shanghai
Nona	3	h Willet	Ger.	str.	669	Mar.	3 Edward Schellhass & Co.	Saigon
Paladin	3	h Aubin	Brit.	str.	857	Mar.	4 Arnold, Karberg & Co.	Saigon
Patric	3	h	Brit.	str.	772	Feb.	25 Yuen Fong	Manila
Ragamattiquah	3	h Hunter	Brit.	str.	750	Feb.	27 Yuen Fong	Bangkok
Salter	2	h Garreau	Fch.	str.	320	Mar.	3 Afong & Shing Loong	Haiphong, &c.
Sea Gull	3	h Haydon	Amer.	str.	48	Nov.	24 China Traders Insurance Co.	
Shun Tin	2	h Yuen Man Fu	Amer.	str.	63	July	7 Captain	Swatow
Youting	2	h Kennett	Brit.	str.	286	Mar.	4 Kwok Achong & Sons	Swatow
Sailing Vessels								
Adam B. Simpson	3	c Call, Jr.	Amer.	sh.	1467	Feb.	2 Russell & Co.	Victoria (V. I.)
Adrian Bock	3	c Brock	Amer.	sh.	384	Feb.	9 Rosier & Co.	Portland (Oregon)
Ama Wicklow	3	c Wicklow	Ger.	sh.	384	Feb.	19 Wier & Co.	Manila
Blue Jacket	3	c Perival	Amer.	sh.	1306	Nov.	21 Russell & Co.	Victoria (V. I.)
Bold	3	h Hake	Ger.	sh.	564	Feb.	1 Carlowitz & Co.	Hamburg
Cashmere	3	h Callanore	Amer.	sh.	936	Feb.	11 Captain	Portland (Oregon)
Chattanooga	7	h Howes	Amer.	sh.	527	Feb.	22 Arnold, Karberg & Co.	Philippines
Colon	2	h Noyes	Amer.	sh.	853	Jan.	1 Rosario & Co.	Portland (Oregon)
Descent	3	h Bahand	Amer.	sh.	613	Feb.	22 Russell & Co.	Philippines
Edwin Reed	7	h Gilman	Amer.	sh.	1173	Jan.	26 Russell & Co.	Portland (Oregon)
Elise	2	h Brink	Ger.	sh.	113	Jan.	31 Arnold, Karberg & Co.	Havre and London
Eurytion	3	h Richardson	Brit.	sh.	753	Feb.	19 Arnold, Karberg & Co.	
Erl König	4	h Naueh	Ger.	sh.	456	Feb.	27 Simensen & Co.	
Esperance	2	c Noormant	Fch.	sh.	272	Feb.	26 Carlowitz & Co.	Tientsin
Ferdinand	7	h Westergaard	Ger.	sh.	416	Feb.	26 Wier & Co.	K'loon Dock
Fritz	3	h Lauckner	Ger.	sh.	1400	Jan.	28 Melchers & Co.	Portland (Oregon)
Grace Deering	7	h Salvage	Amer.	sh.	734	Feb.	23 Adamson, Bell & Co.	
Harold W. Dudley	7	h Dudley	Amer.	sh.	1128	Jan.	15 Rosario & Co.	Portland (Oregon)
Importer	7	h Callan	Amer.	sh.	720	Jan.	29 Russell & Co.	Portland (Oregon)
Jas. A. Borchard	3	c Kent	Amer.	sh.	670	Feb.	26 Douglas Lauprak & Co.	
Lucia	7	c Crawley	Brit.	sh.	640	Feb.	11 Arnold, Karberg & Co.	Havre and London
Mario	3	k Hundewadt	Ger.	sh.	428	Feb.	22 Wier & Co.	Cebu
Mary Whitridge	3	c Propan	Amer.	sh.	850	Jan.	26 Russell & Co.	New York
Nellie M. Slade	4	c Gould	Am. Sm. sh.	561	Feb.	2 Melchers & Co.		
Norseman	2	h Murray	Siam.	sh.	711	Feb.	7 Chinese	Bangkok
Onida	3	c Garver	Amer.	sh.	820	Jan.	20 Russell & Co.	San Francisco
Penny	7	h Bray, Jr.	Amer.	sh.	1190	Dec.	8 Adamson, Bell & Co.	Manila
Pauline	3	c Shulkea	Ger.	sh.	1098	Feb.	23 Melchers & Co.	Manila
Pearl	3	c Howes	Amer.	sh.	536	Jan.	14 Russell & Co.	Singapore
Peiho	3	k Lauckner	Ger.	sh.	433	Mar.	3 Simensen & Co.	
R. T. Clayton	3	k Davis	Am. lgtna.	240	Feb.	1 H.K. & W'poo Dock Co.	Manila	
Raven	4	h Whiting	Brit.	sh.	343	Jan.	4 Edward Schellhass & Co.	Tientsin
Sas Rippel	4	c Sly	Ger. Sm. sh.	187	Feb.	19 Simensen & Co.		
Spartan	4	c Vennet	Amer.	sch.	81	Nov.	14 W. H. Hig	
Spiry of the Age	3	c Newell	Brit.	sh.	36	Nov.	17 Jardine, Matheson & Co.	Shanghai
Stratira	3	c Reek	Amer.	sh.	1072	Jan.	26 Russell & Co.	Victoria (V. I.)
Syren	3	c Brown	Amer.	sh.	875	Oct.	5 Russell & Co.	Philippines
Tecumseh		h Liberal	Amer.	sh.	1399	Jan.	25 Order	K'loon Dock
Three Brothers	2	c Katlike	Brit.	sh.	366	Feb.	0 Chinese	
Wakefield	7	c Crowell	Amer.	sh.	887	Jan.	12 Rosario & Co.	Portland (Oregon)
W. H. Besse	2	c Baker	Amer.	sh.	1027	Feb.	18 Russell & Co.	Victoria (V. I.)
WHEAMPOA								
Oriental		Roder	Ger.	lge.	461	Mar.	3 Edward Schellhass & Co.	Chefoo & N'chwang
CANTON								
Mizarun		Clarke	Brit.	str.	890	Mar.	4 Butterfield & Swire	
Vladivostok		Voronoff	Russ.	str.	678	Feb.	27 Melchers & Co.	Tientsin
Vorwaerts		Evers	Ger.	str.	612	Mar.	4 Wier & Co.	
Welle		Massmann	Ger.	str.	393	Mar.	4 Meyer & Co.	Tientsin

Men-of-war in Hongkong Harbour.

<i>Vessel's Name.</i>	<i>Anchor- age.</i>	<i>Flag.</i>	<i>Class.</i>	<i>Tons.</i>	<i>Guns.</i>	<i>H. P.</i>	<i>Date of Arrival.</i>	<i>Commander.</i>
Albatross	6 c	British	screw sloop	940	4	120	Feb. 18	Arnold J. Errington
Champlain	6 c	French	corvette	1940	10	450	Feb. 12	Dubrot
Daring	7 h	British	gun vessel	.....	4	120	Feb. 12	F. J. J. Elliott
Esk	5 k	British	gunboat	360	3	340	June 19	<i>In Reserve</i>
Fly	7 h	British	gun vessel	640	4	120	Feb. 27	A. F. St. Clair
Iron Duke	7 c	British	iron-clad	3787	14	800	Feb. 27	R. E. Tracey
Magpie	7 h	British	surveying vessel	803	3	160	Jan. 20	Lat. Com. Alfred Carpenter
Mecanee	6 k	British	military hospital	2501	.....	.....	.....	<i>War Department</i>
Midge	5 k	British	gunboat	465	4	120	July 1	<i>In Reserve</i>
Paula	6 h	U. S.	surveying vessel	400	0	300	Nov. 11	Francis M. Green
Penguin	7 h	British	sloop	1150	5	900	Mar. 1	E. K. Day
Swift	6 k	British	gun vessel	756	5	160	Feb. 24	Wm. Collins
Twined	5 k	British	gunboat	360	3	340	June 19	<i>In Reserve</i>
Victor Emmanuel	6 c	British	Commodore's flag-ship	3087	20	.....	.....	Commodore Cuming
Wivern	7 c	British	turret-ship	.....	4	350	Feb. 11	<i>In Reserve</i>
At Canton								
Ilitis		German	gunboat	500	8	420	Feb. 27	Klausen

HONGKONG, MACAO AND CANTON RIVER
STEAMERS.

<i>Name.</i>	<i>Tons.</i>	<i>Captain.</i>	<i>Owners.</i>
Iehang	700	Ogston	Butterfield and Swire
Kiu Kiang	617	Benning, T.	H., C. & M. S. Co.
Kiang-ping	360	Holmes	C. M. & N. Co.
Kiang-shan	150	Gosselin	Kwok Kheung & Co.
Powan	1890	Benning, A.	H., C. & M. S. Co.
Spark	140	Hoyland	H., C. & M. S. Co.
White Cloud	280	Cary	H., C. & M. S. Co.
Yotsai	180	McDougall	Kwok Acheong & Co.

CHINESE GUN-VESSELS IN CANTON
WATERS, &c.

Name.	Tons.	Crew.	H. P.	Commander.
An-lan	221	7	70	Lin Kuo-ch'ang
Chao-ching	221	2	30	Chinese
Chao-ching	221	7	70	J. Stewart
Chien-jui	80	3	17	Chinese
Ching-tsing	180	6	60	F. Bessard
Chun-tung	150	2	40	Yu Tsi-hau
Chop-chung	300	.....	.....	Li Taek-ming
Chop-ai	.....	.....	.....	Li Tso-chün
Ching-ching-ching	.....	.....	.....	Ch'ao Chang-shan
lai-king-ching	129	3	.....	Ch'ou Hui-che
Hai-tung-hung	120	.....	.....	Leung Yu-fing
Hua-shan	24	2	7	H. J. Faunch
Li-shö	80	3	20	Chinese
Peng-chou-hai	562	4	120	Ching Sang
Quang-on	120	4	40	La Ping-ty
Shen-chi	200	5	50	Sai Tung-ai
Sui-tsing	160	4	60	J. B. Murray
Tehing-on	120	2	40	Chinese Admiral
Tehing-po	120	3	40	Ching
Tsing-po	180	6	60	A Garceau
Yu-tu	20	2	8	Chinese
Yü-min	24	3	7	J. Yeats

FOOCHOW SHIPPING IN PORT.

Almatia	for Shanghai	Hwai Yuen
Fung Balaugh	for Tientsin	Kamsatchka
Hedvig	for Shanghai	Kiang-ching
		Kiang-piat
		Kiang-tung
		Lee Yuen
Sobol	Russian gunboat	Merionethshire
		Newchwang

SHIPPING IN SHANGHAI HARBOUR.

FEB. 20, 1892.		OTOMAU.
MERCHANT STEAMERS.		
*Bellerophon	for London, &c.	Pechili
Cathay	British	Rani Maru
Chin-tung	Chinese	Seri
El Dorado	British	Shanghai
Europe	British	Sindh
Fai-day	British	Sin Nanzing
Fai-yuen	American	Sin Nanzing
Fooksang	British	Takasago Maru
Fuh Wo	British	Temau
Fuyew	Chinese	Tongtin
Glenifier	for London, &c.	Tung-tung
Grand Duc Constantine	Russian	Waverley
Hae-an	Chinese	Wenchow
Hankow	British	Wha-on
Hardwick	British	

* Since left.

MERCHANT STEAMERS.

Chinese
British
Chinese
Chinese
Chinese
Chinese
for London, &c.
British
British
Danish
for New York
British
British
British
British
French
British
British
Japanese
British
German
Chinese
British
British
British
arrived at Hongkong.

MERCHANT STEAMERS.

Wuychie	British
Yung-ching	Chinese
MERCHANT SAILING VESSELS.	
Antwerp	British barque
Arjona	British brig
Batavia	British barque
Black Diamond	German barque
Brenda	British barque
Charley	British barque
Chingfat	British barque
Dartmouth	British barque
Ellen	British barque
F. P. Litchfield	American barque
Equique	German barque
John Trahey	British barque
Leorih	British barque
Oceanic	British barque
Oscar Vidal	British brig
Pelham	British brig
Perle	German barque
Satsuma	British barque
Willie	British schooner
MEN-OF-WAR.	
Chirago	H. M. corvette
Commodore	H. M. gunboat
Black Drake	H. M. gunboat
Wolf	German sloop

HONGKONG MARKET PRICES.

Corrected to Saturday, March 4th, 1882.
At 1080 Cash per Dollar Mexican.

Butcher Meat.

Bacon, English, . . . lb.	350	320	來路烟猪
" Ame. Sugar cured, ,,	250	225	花旗烟猪
" Foochow, . . . ,,	200	180	福州烟猪
Beef, sirloin and prime cut, cy.	180	160	龍扒
" Corned, . . . catty	130	120	鹹牛肉
" Roast, . . . ,,	160	150	燒牛肉
" Soup, . . . ,,	90	80	湯肉
" Steak, . . . ,,	160	150	牛肉耙
Bullock's Brains, . . . per set	50	40	牛腦
" Tongue fresh, each	250	230	牛腳
" " " " corned, ,,	250	230	鹹牛腳
" Head, . . . ,,	700	650	牛頭
" Heart, . . . ,,	160	90	牛心
" Hump, Salt catty	130	120	牛肩
" Feet, . . . each	35	30	牛脚
" Kidneys, . . . ,,	60	50	牛腰
" Tail, . . . ,,	100	90	牛尾
" Liver, . . . catty	70	60	牛肝
" Tripe (undressed) catty	50	45	牛肚
Culves' Head and Feet, set	700	600	牛仔頭脚
Hams, American, . . lb.	320	300	花旗火腿
" Chinese, . . . ,,	200	180	金華火腿
" English, . . . ,,	360	320	來路火腿
Mutton Chop, . . . ,,	180	100	羊腩骨
" Leg, . . . ,,	180	160	羊腩
" Shoulder, . . . ,,	140	130	羊手
Pigs' Clittings, . . . catty	70	60	猪臟
" Feet, . . . ,,	100	90	猪脚
" Fry, . . . ,,	110	100	猪雞
" Head, . . . ,,	90	80	猪頭
" Heart, . . . each	50	40	猪心
" Kidneys, . . . ,,	90	80	猪腰
" Liver, . . . lb.	120	110	猪肝
Pork, Chop, . . . catty	140	130	猪腩骨
" Corned, . . . ,,	130	120	鹹猪肉
" Leg, . . . ,,	140	130	猪腿
" Fat or Lard, . . . ,,	110	100	猪油
Sheeps' Head, and Feet, set	420	400	羊頭脚
" Heart, . . . each	60	50	羊心
" Kidneys, . . . ,,	70	65	羊腰
" Liver, . . . lb.	140	130	羊肝
Sucking Pigs, . . . each	\$2	\$1.25	猪仔
Suet, Beef, . . . lb.	130	120	生牛油
" Mutton, . . . ,,	120	110	生牛油
Sweet Bread, . . . catty	140	—	羊核
Veal, . . . ,,	150	140	牛仔肉

肉食

Shark,	catty	50	—	鯊魚
Salmon, Canton,	"	100	—	鮭魚
Salmon, Salt water,	"	200	180	馬魚
Salt Fish,	"	120	90	鹹魚
Scorpions,	"	120	110	老虎魚
Skate,	"	50	40	鮐魚
Shrimps,	"	80	70	蝦
Snapper,	"	100	90	立魚
Snake Fish,	"	100	90	立沙魚
Soles, Fresh	"	90	80	撻魚
Tench,	"	100	90	沙魚
Turkeys, small, fresh water, each	300	250		鴨

Fruits.

Alourites,	catty	60	—	菜	菜
Apples, California, ..	"	400	300	金山	平菓
Bananas, fragrant, Canton, ..	"	30	20	省城	香蕉
Chestnuts, now,	"	100	80	山	果
Citron, Green,	"	200	—	佛手	
Cocoanuts,	cach	50	45	椰子	
Currauts,	2 lbs. bottle	400	350	椰干	梔子
.....	" lb.	150	140	椰干	梔子
Dates,	"	500	400	洋梨	
Figs, Dried,	box	1000	—	花	乾菓
Ground Nuts,	catty	30	25	花生	
Lemons, China,	"	60	50	檸檬	
.....	Peel, lb.	50	cents	檸檬	
Licoes, Dried,	catty	200	150	荔枝	乾
Limes,	"	100	—	檸檬	酸
Loong Ngan, Dried, ..	"	300	250	眼	乾
Loquats,	"	50	40	橘	
Mangoes, Manila,	cach	110	100	蘆朥	芒
Olives,	catty	20	—	橄欖	
Oranges, Puntl,	"	40	30	白地	橙
" Sweet,	"	130	120	甜	橙
" Nutmeg,	"	30	25	四季	桔
" Kum-kwat,	"	80	—	金	
" Mandarin,	"	110	100	朱砂	桔
" Dark Skinned, ..	"	100	90	朱砂	柑
.....	"	95	90	朱砂	柑

ing, " " "

" Tientsin	"	120	110	天津雪梨
Pine-apples, Funti,	each	70	60	本地菠蘿
Pomegranate,	"	50	—	石叻蕉
Plantains, common	catty	15	—	大沙紅乾
" Fragrant,	"	25	20	香蕉
Plums, Red,	"	60	—	青梅
Prunes, Dried,	bottle	300	250	蜜柚
Pumelo, Oblong Fragrant, each	"	80	70	萬壽木瓜
Quince, Canton, (1),	"	290	—	露提乾
Raisins, Muscatel,	bottle	600	500	珠提菓
" Pudding,	lb.	150	140	白蔗
Salisbury Seeds, Pak-kwo, catty	"	70	50	酸子
Sugar Cane,	stick	20	20	合桃
Tamarinds,	catty	60	50	蔴蹄
Walnuts, new,	"	110	100	蔴蹄
Water Caltrop,	"	25	20	蔴蹄
Water Chestnuts, com.	"	30	20	蔴蹄
" Mandarin,	"	60	50	桂林馬蹄

Vegetables.

Asparagus,	tin.	450	400	龍鬚菜
Artichokes, Shanghai,	catty	90	50	上海了治
Bamboo Shoots,	"	70	60	竹筍
Beans, sprout,	"	15	—	芽豆
" broad,	"	60	50	面豆
" French,	"	70	60	邊豆
Beet Root,	each	20	15	香港紅菜
Brassica,	catty	12	10	白菜
Brijaulas,	"	35	30	紅茄
Cauliflower,	each	120	100	帶椰菜
Cabbage, Shanghai,	"	60	50	上海椰菜
" White Canton, catty	"	25	20	召菜
" Chinese com,	"	15	—	芥菜
Caladium,	"	25	20	茨菇
Carrots, Punt,	"	20	—	本地金筍

Fish.

Barbel,	每百斤	90	80	鱖魚
Bombay Ducks,	每百斤	150	—	肚魚乾
Carp,	每百斤	90	—	鯉魚
Catfish,	每百斤	50	40	鰱魚
Codfish, Salt,	每百斤	120	—	鹹魚
Crabs,	每百斤	100	60	蟹
Cuttle Fish,	每百斤	60	—	墨魚
Dace,	每百斤	50	40	鱗魚
Deer,	每百斤	140	150	黃鹿
Dog Fish,	每百斤	50	40	長刺沙
Eels, Conger	每百斤	60	—	跌倒鱸
" Fresh water.	每百斤	180	—	淡水鱸
Frogs,	每百斤	200	100	田蛙
Fresh Fish, Large	每百斤	120	110	大鮮魚
" Small	每百斤	100	90	小鮮魚
Garoupa,	每百斤	200	180	石斑魚
Geogoon,	每百斤	120	110	白蛤

32

Herrings,	33	10	—	黃鰭魚
Labrus,	caty	60	50	黃鰭魚
Livo Fish,	33	120	110	生魚
Lobsters,	33	90	80	龍蝦
Mackerel,	33	50	—	池魚
Mullet,	33	100	90	鱸魚
Oysters, Nantow,	33	120	110	生蠔
Parrot Fish,	33	150	—	鸚鵡魚
Perch,	33	60	—	頭鰱魚
Pike,	33	100	90	鰱魚
Plaice,	33	80	70	花斑鰱魚
Pomfret, White	33	160	150	白鰱魚
Pomfret, Black	33	90	80	黑鰱魚
Prawns,	33	180	160	明蝦
Ray,	33	50	—	琵琶沙
Rock Fish,	33	80	70	石狗公
Roach,	33	120	110	鯉魚

Printed and published by GEO. MURRAY BAIN, at the *Chin*
Mail Office No. 2 Wyndham Street, Hongkong.